

(19)



(11)

EP 1 086 673 B1

(12)

EUROPEAN PATENT SPECIFICATION

(45) Date of publication and mention
of the grant of the patent:
19.12.2007 Bulletin 2007/51

(51) Int Cl.:
A61F 7/00 (2006.01)

(21) Application number: **00120423.9**

(22) Date of filing: **18.09.2000**

(54) **Warming apparatus**

Erwärmungsapparat

Dispositif de chauffage

(84) Designated Contracting States:
DE FR GB IT

(30) Priority: **21.09.1999 NZ 33794999**
23.09.1999 NZ 50124599

(43) Date of publication of application:
28.03.2001 Bulletin 2001/13

(73) Proprietor: **Fisher & Paykel Healthcare Limited**
East Tamaki,
Auckland (NZ)

(72) Inventors:
• **Salmon, Andrew Paul Maxwell**
Auckland (NZ)

• **Conway, Roger**
Panmure,
Auckland (NZ)

(74) Representative: **Hoarton, Lloyd Douglas Charles**
et al
Forrester & Boehmert
Pettenkoferstrasse 20-22
80336 München (DE)

(56) References cited:
EP-A- 0 619 995 **FR-A- 2 231 281**
US-A- 3 789 853 **US-A- 4 002 175**
US-A- 5 649 972 **US-A- 5 683 438**
US-A- 5 817 003

EP 1 086 673 B1

Note: Within nine months from the publication of the mention of the grant of the European patent, any person may give notice to the European Patent Office of opposition to the European patent granted. Notice of opposition shall be filed in a written reasoned statement. It shall not be deemed to have been filed until the opposition fee has been paid. (Art. 99(1) European Patent Convention).

Description

FIELD OF THE INVENTION

[0001] This invention relates to apparatus of patient warming and in particular to apparatus for maintaining or restoring intra-operative normothermia.

BACKGROUND ART

[0002] Many methods of warming patients during surgery are known in the art. For example, the air conditioning system in the operating theatre may be adjusted to suit the temperature needs of the patient. However, in this case, the surgical team may suffer ill-effects from overheating. Further, this method may also not provide enough heating for the patient.

[0003] If extra heating is required, additional convection heating can be used to directly heat the patient. However, as well as being inefficient and in some cases ineffective, additional heating apparatus is likely to be bulky and may impair the surgical team's ability to perform the surgery.

[0004] The use of infra-red heaters to warm patients is also known in the art. US 5,817,003 discloses a combined convective and radiant heating means. A radiant heater of approximately the same size as the patient is positioned so that radiation from the heater falls on the whole body of a patient. The distance of the heater from the patient can be adjusted. However, the device disclosed cannot be used effectively by a surgical team for the same reasons outlined above, as it is not possible when using the device to effectively isolate any part of the body without screens or shields. It would also be difficult for a surgical team to access the patient, as the infra-red heater is the same size as a patient, and both the convection heater, the infrared heater, and other auxiliary equipment would need to be located close to the patient in order to be effective, limiting the accessibility.

[0005] US 3,789,853 discloses an apparatus according to the preamble of claim 1.

DISCLOSURE OF INVENTION

[0006] It is an object of the present invention to provide an apparatus of warming a patient which goes some way to overcoming the abovementioned disadvantages or which will at least provide the healthcare industry with a useful choice.

[0007] Accordingly in a first aspect the invention consists in an apparatus for raising or maintaining the core temperature of a mammal, said apparatus comprising:

- a radiant heating means which in use is located in an unobtrusive position proximate to said mammal, said radiant heating means radiating energy at a wavelength in the infrared band,
- a means adapted to direct said radiant energy pro-

duced by said radiant heating means at said mammal, substantially at a region of the skin of said mammal with a high concentration of Arteriovenous Anastomoses, and

a control means which energises said radiant heating means such that in use said mammal's skin temperature remains within a predetermined range, said control means including a temperature sensing means for providing an indication to said control means of said mammal's skin temperature at least in part within said region, said control means implementing closed loop control whereby said radiant heating means is energised based on whether said indication is within said selectively energised predetermined range,

said apparatus characterised in that

said means adapted to direct radiant energy comprises two reflectors, a first reflector being mounted directly or indirectly to said radiant heating means, said radiant heating means thereby being on the forward side of said first reflector, and a second reflector being mounted directly or indirectly to said first reflector a small distance from and on the behind side thereof, at least said first reflector shaped to direct said radiant energy in a substantially narrow beam, said beam being of a width substantially approximating said region.

[0008] To those skilled in the art to which the invention relates, many changes in construction and widely differing embodiments and applications of the invention will suggest themselves without departing from the scope of the invention as defined in the appended claims. The disclosures and the descriptions herein are purely illustrative and are not intended to be in any sense limiting.

BRIEF DESCRIPTION OF DRAWINGS

[0009]

Figure 1 is a block diagram of the present invention in use heating the head and neck region,
Figure 2 is a block diagram of the present invention in use heating the hand region,
Figure 3 is a cross-section view of the heater head according to the preferred embodiment of the present invention, and
Figure 4 is a block diagram of the control system according to the present invention.

BEST MODE FOR CARRYING OUT THE INVENTION

[0010] The present invention is particularly useful for the maintenance of intra-operative normothermia and treatment of hypothermia in surgical patients. Due to space limitations in the surgical area, the traditional heating area of the thoracic region is inaccessible in some circumstances.

[0011] The present invention overcomes this by heat-

ing the patient in the head/neck area using infra red heating techniques.

[0012] It has been found that, despite this small area, the use of the present invention is effective in not only maintaining normothermia, but also in restoring normothermia in those patients who had become hypothermic, by achieving a net heat gain in the patient. In some patients, due to the type of surgical procedure or logistical constraints, it might be very difficult or impossible to effectively treat them via conventional means, i.e. the use of a convective air warmer.

[0013] In the preferred embodiment of the present invention seen in Figure 1, the unit 100 is positioned over the patient's head/neck area 102 with the edges of the IR beam being the base of the neck 104 to the top of the head 106 and outside of each ear 108, 110. With only a small surface area to work with, the distance between the warmer head 111 and the patient 112 is 20-50cm, to ensure effective intensity of the IR. A skin sensor 114 is positioned on the most prominent point on the patient's face 116, (forehead or chin if the patient's head is upright, or on their cheek if head turned to the side). Alternatively a non contact sensor may be used, as all that is required is some estimate of either the energy absorbed by the patient or the skin temperature of the patient. A surgical drape 120 may be used to shield the surgical team from any stray radiation.

[0014] In the preferred embodiment of the present invention the warming head 111 is constructed using a double reflector design shown in more detail in Figure 3. The double reflector has two purposes, firstly to minimise heat losses and secondly to ensure an acceptable outer temperature. The heater element 300 is attached by conventional fixing means 304 such as bolts, rivets etc to the inner reflector 310. Also provided are insulated terminals 306 which allow for electrical connection of the heater element 300 to the warmer controller 118.

[0015] Referring to Figure 4 a system is illustrated for controlling the heater element 300. The heater element 300 is a solid cylindrical member which is typically heated to a maximum temperature of 680°C which results in the ideal IR radiation of 3 micron wavelength. The heater element 300 is electrically connected to the warmer controller 118 which utilises closed loop control of the input desired skin temperature as compared against the measured skin temperature, using the temperature sensor 114.

[0016] In this fashion when the skin temperature is below the desired range, the heater element 300 is supplied with a voltage known to give the ideal wavelength of IR radiation at the controller 118. Once the skin temperature reaches the desired range the heater element 300 is switched off by the controller 118.

[0017] The inner reflector 310 through its attachment is in close thermal connection with the heater element 300. It is constructed using polished aluminium which has a high reflectivity but low emissivity for infrared radiation. The shape of the reflector resembles a parabolic

shape and is specifically calculated to give a focussed beam of radiation of a width appropriate to heat areas such as the head, hands or feet. The exact shape (not strictly parabolic) can be easily calculated using anyone of a number of commercially available mathematical simulation packages run on a computer or any other method as is known in the art. To ensure users cannot get close to the heater element 300, a stainless steel mesh 315 is provided underneath to allow the radiation to pass, but stop any access.

[0018] An outer reflector 312, identical in shape and size to the inner reflector 310, is affixed at a small spacing from the inner reflector 310 at the top with the fixing means 304. It is also attached at the bottom 302 to the inner reflector 310 and the outer plastic casing 316. The outer casing 316 has a flange 308 on its inside on which the bottom 302 of the outer reflector 312 rests. A spacer 311 ensures the correct spacing, whereby further fixing means 313, for example, a screw or bolt, attaches through the reflectors 310, 312 into the flange 308 of the outer casing 316. This ensures the outer casing 316 is attached to the reflectors 310, 312 at their coolest point and therefore minimises any conduction losses. As the inner reflector 310 will be at a relatively high temperature some form of insulation is required on its outside to ensure that no energy is lost through any stray radiation or convection losses. While in the preferred embodiment the second reflector 312 is used it will be appreciated that any other methods as are known in the art could equally be used as, for example, "NOMEX" brand thermal insulation.

[0019] In the preferred embodiment of the present invention the air gap 314 created by the spacing between the outer reflector 312 and the inner reflector 310 provides the requisite insulation. In this fashion energy losses are minimised as well as allowing the temperature on the outside of the unit to be kept to acceptable levels. In this case the outer casing 316 is constructed using injection moulded plastics, and therefore cannot withstand high temperature. As the outer reflector may, for example, only reach 85 °C the outer casing 316 is able to be mounted relatively close to the outer reflector 312. It will be appreciated that in order to get a lower outer temperature more reflectors may be used, or NOMEX insulation may also be used between the two reflectors.

[0020] In order to minimise the footprint of the radiant heating unit, the unit 100 is secured by means of a bracket 122 at its base, to an adjacent structure. In the preferred embodiment of the present invention this bracket 122 is constructed such that it may attach to the rail 124 of any one of a number of designs of beds or surgical tables found in the hospital environment. By attaching the radiant heating unit 100 to the bed 126 as opposed to having a separate support structure, a significant amount of space is saved, the whole apparatus becomes less obtrusive and allows easy access to the patient. It will be appreciated however that the present invention might also be attached to any other nearby structures and need

not necessarily be attached to the bed.

[0021] The present invention may be employed in one of two modes. Firstly, it may be used to initially raise the core temperature of a patient. In this case the skin temperature might be set using the interface with the controller 118 to range between 39°C and 41°C. In this mode there will be a positive net energy transfer between the environment and the patient resulting in patient's core temperature rising. Once the patient's core temperature has reached an acceptable level the present invention may be employed in a second mode whereby it is used to maintain the core temperature of the patient. In this case the skin temperature might be set using the interface with the controller 118, for example at 37.5°C which would result in a roughly zero net energy transfer between the patient and the environment. In this case the radiant warmer is only compensating for the heat losses of the patient.

[0022] It will be appreciated that in the normal course of surgery the initial skin temperature might be set quite high and then as the core temperature of the patient rises to that approaching the set skin temperature would be slowly titrated down to a maintenance level.

Case Studies: The three cases outlined below took place in confidential trials in Australia, in Perth, Melbourne and Brisbane respectively. All cases were done with the Fisher & Paykel PW810 Radiant Patient Warmer in a configuration substantially as described above.

Case 1 Thoracotomy:

[0023] The patient was in a right lateral position and the surgery was destined to be at least 3 hours. The patient was also an 80 year old lady who was likely to suffer significantly from heat loss.

[0024] The case started with the patient's core at 35°C and the warmer was positioned with the warmer head shining almost exclusively over the patient's left cheek at a distance of around 40cm, (we were working with such a small area that intensity was favoured rather than a larger surface area). The sensor was placed on the patient's cheek and a curtaining drape was placed in front of and over the head of the warmer to shield the surgeon. This also left no drape between the patient and the warmer itself.

[0025] This patient finished the procedure some four hours later with a core temperature of 36.2°C and required no further warming. The surgeon was very happy as, despite being less than six inches away from the warmer head, he did not notice the heat at all due to the shielding drape. It seems we were able to transfer heat to the point of attaining a net heat gain with a surface area as small as just the left side of the head and neck. One thing was certain, prolonged maintenance of the head at a temperature of 39.5°C appears to have no ill effects, with the patient being quickly recovered and comfortable, and the increased intensity was a fair trade off for loss of surface area.

Case 2 Colectomy, (Bowel Removal):

[0026] This case was on an eight year old Albanian child who was very emaciated, weighing in at only 20kg. He had little or no body fat on him due to the fact that his bowel was very diseased and, in fact, was some seven times its normal size. The case was destined to be a long one and one that the anaesthetist was expecting the patient to be cold. In fact this case was extremely challenging, with the child having wild swings in both skin and core temperature depending on how much bowel was exposed or even what the air conditioning was doing.

[0027] The warmer was positioned above the patient's head/neck area at a distance of around 40cm. The height was chosen as a balance between narrowing the field out of the surgeon's way and intensity. The sensor was initially positioned on the cheek, (his head was turned to the side), as this was the most prominent point with two layers of cotton draping over the face and head. On starting his core temp was 35.1°C but continued to rise until we had established a core temp of 36.7°C and the skin temp was dialled back to 37.5°C to maintain rather than pump heat in. His core and skin temp remained constant and at the conclusion of the procedure, (some seven hours), was 37.0°C. The anaesthetist was impressed with the controllability of the warmer, as we could see an instant response in warming rate as we changed the set temp. She also found the unit efficient in terms of core rewarming, stating that she wouldn't have expected normal treatment, (convective air warming), to have achieved this result.

Case 3 Open reduction of humorous with tendon transfer and bone graft:

[0028] This case was set to be at least 6 hours with involvement from both orthopaedic and plastics teams. The theatre, therefore, was cluttered with both two lots of staff and extra equipment, including an Image Intensifier machine over the upper right arm and shoulder. The patient himself was obese and had a large surface area for heat transfer but we would be unable to heat anywhere below the neck area as he would be surgically prepared from the shoulders down to mid-thigh, as the bone graft was being taken from the left hip. From mid-thigh to ankle, because of his weight, he had devices fitted to his legs to help maintain his circulation and prevent clots forming through this long case. As a result we positioned the Patient Warmer over just the head and neck area, at a distance of 40cm with the sensor on the forehead and a set temperature of 39.5°C.

[0029] We started the case with a core temp of 35.8°C and over the first 15 minutes brought core up to 36.2°C. It was at this point that the theatre temp was dropped by 6°C for comfort because the staff were wearing several layers of gown, including lead aprons. The result halted the core rise but we maintained at this level for the next four hours or so. Once the bone graft was finished, the

patient was redraped and the room temp turned up 3°C which initiated the core rewarming again. The last two hours was spent at 36.9°C with the set skin temp lowered to 37.5°C as pure maintenance. Total operating time was 7 hours with the final core temp recorded as 37°C and no adverse effects from the positioning. In terms of this unit, this patient was a test case. The anaesthetic staff were impressed with the results. The anaesthetist expressed a desire to see the warmer trialed on liver transplant cases as they find it impossible to warm with convective air warmers. It fitted in well with surgical team and interacted with image intensifier well utilizing the space above the head which is frequently the only available space in a surgical procedure.

[0030] These three cases outline the effect of heating the head/neck region of the patient during a surgical procedure. It also shows a cross-section of cases where this technique can be utilized. This technique should prove successful in many more surgical procedures not involving neurosurgery.

[0031] We believe that the technique exploits the properties of one of several specialized areas which it utilizes for thermoregulation. These are the face/neck, ears, hands and feet. A few millimetres below the surface of the skin in these areas lies the Arteriovenous plexus. The Arteriovenous plexus is a layer of blood vessels which contain Arteriovenous Anastomoses, (AVA), which, when dilated, shunt blood directly from the arterial to the venous system bypassing the capillary beds. This allows the body to shunt a great deal of blood in order to lose heat if the core temperature rises. However, it appears to also allow free access of heat directly into the core circulation if external heat is being applied.

[0032] We believe that the present invention exploits this portal by raising the temperature of the skin in the head/neck area quickly thereby causing a dilation of the AVA allowing heat energy to be transferred directly into the core circulation. The controller allows the unit to maintain a high energy intensity whilst controlling the patient's skin at a safe level.

[0033] It will also be appreciated that such a method is not limited specifically to humans and is generally applicable for use with animals generally, although particularly with warm blooded mammals.

[0034] We believe that this method of heating is unique to the radiant warmer and cannot be achieved by the current warming technique of choice which is convective air warming. This is due to several reasons:

1. To achieve the necessary vasodilation and consequent dilation of the AVA, a high energy source is needed to raise the skin temperature significantly.
2. To maintain this skin temperature necessary for vasodilation, without risk of overheating causing injury, some form of patient feedback mechanism is required together with accurate and effective response. The present invention uses a controller and skin sensor to monitor skin temperature and adjust

the unit's heat output. The radiant nature of the warmer gives near instantaneous control of heat output to the patient. This allows the Radiant system to achieve and maintain the desired skin temperature safely. Convective air warmers do not have a patient feedback system and so have no way of controlling skin temperature. By default, therefore, they achieve a much lower skin temperature as, without control, they run a risk of causing thermal injury to the patient. 3. In the preferred embodiment of the present invention the patient is radiated with IR at a peak wavelength of 3 microns. We believe that this wavelength achieves a penetration through the skin of approximately 1-2mm, allowing energy to be transferred directly into the tissue. This raises the temperature of the tissue quickly, rapidly establishing the desired vasodilation of the AVA, and allows transfer of heat energy directly into the circulation. Convective air warmers however, pass their energy through the skin's surface via conduction slowing the transfer of the energy into the deeper tissues and the circulatory system, and limiting the safe transfer rate.

Alternative Embodiments

[0035] As previously described as well as the head/neck area, the hands (and also feet) also have a concentration of AVA. Thus the method previously described might be applied in a similar fashion as shown in Figure 2 to warm the hand area. This would be of use for example in neurosurgery where the head is not available for heating.

[0036] In the preferred embodiment of the present invention seen in Figure 2, the unit 200 is positioned over one of the patient's hands 203. With only a small surface area to work with, the distance between the warmer 211 and the patient's hand 203 is 20-50cm, to ensure effective intensity of the IR. A skin sensor 214 is positioned on a prominent point on the patient's hand 203. A surgical drape 220 may be used to shield the surgical team from any stray radiation. As with the preferred embodiment the radiant heating unit 200 is secured by a bracket 222 to the rail 224 of a hospital bed 226. As already mentioned a further alternative would be to heat one foot 230 of the patient.

[0037] Case Studies: The two cases outlined below took place in confidential trials in New Zealand at Midlemore Hospital.

Case 4 Ear Tuck Repair

[0038] The patient was a 10 year old male. In this operation our normal preferred warming site, the head, was unavailable due to the nature of the operation. Knowing the hand has a large number of AVA suitable for energy transfer I set the heater unit over the right hand/wrist area which was supported by an arm support extension. The set temperature was 41°C and the skin sensor attached

to the base of the thumb, being the portion of the hand closest to the heater.

[0039] The patient's core temperature was monitored using a naso-pharyngeal probe with a start core temperature of 37°C. At 30 mins the core temperature was 36.6°C. The warmer was removed 5 minutes later at the end of the operation.

[0040] Upon admission to recovery ward the patient was found to have a 36.7°C left axilla temperature, much higher than expected. The normal discharge temperature is 35.5°C axilla. Nurses commented on the warm condition of the patient.

Case 5 Tonsillectomy

[0041] The patient was a 41 year old female. Again an operation which precluded warming of the head. The heater was positioned over the right hand/wrist area and set at 41°C. The sensor again placed on the base of the thumb. Core temperature was measured using a Braun Thermoscan tympanic sensor at 20 mins the core measured 37.5°C the warmer was removed 5 minutes later, in recovery ward the patient's left axilla temperature was measured to be 36.6°C. Again an unusually high recovery admission temperature.

[0042] Thus it will be appreciated that what is described is an effective method and apparatus of heating a patient during surgery. In the preferred embodiment the head/neck area is heated, however other areas such as the hands or feet which have high AVA concentration, may also be used. The apparatus allows excellent regulation of the patient's core temperature throughout surgery and is unobtrusive allowing good access for the surgical team.

Claims

1. An apparatus for raising or maintaining the core temperature of a mammal, said apparatus comprising:

a radiant heating means (100) which in use is located in an unobtrusive position proximate to said mammal, said radiant heating means radiating energy at a wavelength in the infrared band,

a means adapted to direct said radiant energy (111) produced by said radiant heating means (100) at said mammal, substantially at a region of the skin of said mammal with a high concentration of Arteriovenous Anastomoses, and a control means (118) which energises said radiant heating means such that in use said mammal's skin temperature remains within a predetermined range, said control means including a temperature sensing means (114) for providing an indication to said control means (118) of said mammal's skin temperature at least in part with-

in said region, said control means (118) implementing closed loop control whereby said radiant heating means (100) is energised based on whether said indication is within said predetermined range,

said apparatus characterised in that

said means adapted to direct radiant energy (111) comprises two reflectors, a first reflector (310) being mounted directly or indirectly to said radiant heating means (300), said radiant heating means (300) thereby being on the forward side of said first reflector (310), and a second reflector (312) being mounted directly or indirectly to said first reflector (310) a small distance from and on the behind side thereof, at least said first reflector (310) shaped to direct said radiant energy in a substantially narrow beam, said beam being of a width substantially approximating said region.

2. An apparatus as claimed in claim 1 wherein said apparatus further includes a layer of thermal insulation (314) on the rearward side of said first radiant energy reflector (310), for minimising radiant and convection energy loss therefrom.
3. An apparatus as claimed in claim 2 wherein said regions include the head, the face, a hand (203), or a foot (230) of said mammal.
4. An apparatus as claimed in any one of claims 1 to 3 wherein when raising the core temperature of said mammal, said predetermined skin temperature range is between approximately 39°C to 41°C.
5. An apparatus as claimed in any one of claims 1 to 3 wherein when maintaining the core temperature of said mammal, said predetermined skin temperature range lies about a skin temperature of 37.5°C.
6. An apparatus as claimed in any one of claims 1 to 4 wherein said wavelength is approximately 3 microns.

Patentansprüche

1. Vorrichtung zum Anheben oder Aufrechterhalten der Kerntemperatur eines Säugers, wobei die Vorrichtung umfasst:

ein Strahlungswärmemittel (100), das sich während der Benutzung in einer nicht behindernden Position in der Nähe des Säugers befindet, wobei das Strahlungswärmemittel Energie bei einer Wellenlänge im Infrarotband abstrahlt, ein Mittel (111), das dazu angepasst ist, Strahlungsenergie, welche durch das Strahlungswärmemittel (100) erzeugt wird, auf den Säuger zu

- richten, und zwar im Wesentlichen auf eine Hautregion des Säugers mit einer hohen Konzentration von arteriovenösen Anastomosen, und
- ein Regelmittel (118), welches das Strahlungswärmemittel derart mit Energie versorgt, dass beim Betrieb die Hauttemperatur des Säugers innerhalb eines vorbestimmten Bereichs verbleibt, wobei das Regelmittel ein Temperaturfassungsmittel (114) umfasst, zum Bereitstellen einer Angabe der Hauttemperatur des Säugers wenigstens teilweise innerhalb der Region an das Regelmittel (118),
- wobei das Regelmittel (118) einen geschlossenen Regelkreis implementiert, wodurch das Strahlungswärmemittel (100) mit Energie versorgt wird, basierend darauf, ob die Angabe sich innerhalb des vorbestimmten Bereichs befindet, wobei die Vorrichtung **dadurch gekennzeichnet ist,**
- dass** das zum Richten der Strahlungsenergie angepasste Mittel zwei Reflektoren umfasst, wobei ein erster Reflektor (310) direkt oder indirekt an dem Strahlungswärmemittel (300) angebracht ist, wodurch das Strahlungswärmemittel (300) sich an der Vorderseite des ersten Reflektors (310) befindet, und wobei ein zweiter Reflektor (312) direkt oder indirekt an dem ersten Reflektor (310) angebracht ist, in einem kurzen Abstand von und an der Rückseite desselben, wobei wenigstens der erste Reflektor (310) derart geformt ist, dass er die Strahlungsenergie in einen im Wesentlichen engen Strahl richtet, wobei der Strahl von einer Breite ist, die sich im Wesentlichen der Region annähert.
2. Vorrichtung nach Anspruch 1, wobei die Vorrichtung weiter eine thermische Isolierschicht (314) auf der Rückseite des ersten Strahlungsenergiereflektors (310) umfasst, um Strahlungs- und Konvektionsenergieverlust von diesem zu minimieren.
 3. Vorrichtung nach Anspruch 2, wobei die Regionen den Kopf, das Gesicht, eine Hand (203) oder einen Fuß (230) des Säugers umfassen.
 4. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, wobei beim Erhöhen der Kerntemperatur des Säugers der vorbestimmte Hauttemperaturbereich zwischen ungefähr 39°C bis 41°C liegt.
 5. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, wobei beim Aufrechterhalten der Kerntemperatur des Säugers der vorbestimmte Hauttemperaturbereich um eine Hauttemperatur von etwa 37,5°C liegt.
 6. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, wobei die Wellenlänge ungefähr 3 Mikrometer beträgt.

Revendications

1. Appareil permettant d'augmenter ou de maintenir la température corporelle d'un mammifère, ledit appareil comprenant :

un moyen de chauffage rayonnant (100) qui, lors de son utilisation, est situé à un emplacement non gênant proche dudit mammifère, ledit moyen de chauffage rayonnant irradiant de l'énergie à une longueur d'onde située dans la bande infrarouge,

un moyen adapté afin de diriger ladite énergie rayonnante (111) produite par ledit moyen de chauffage rayonnant (100) vers ledit mammifère, sensiblement au niveau d'une région de la peau dudit mammifère ayant une concentration élevée en anastomoses artériovéneuses, et

un moyen de commande (118) qui alimente ledit moyen de chauffage rayonnant de telle sorte que, lors de son utilisation, la température de la peau dudit mammifère reste dans des limites prédéterminées, ledit moyen de commande comprenant un moyen de détection de la température (114) destiné à fournir une indication audit moyen de commande (118) relative à la température de la peau dudit mammifère au moins en partie dans ladite région, ledit moyen de commande (118) mettant en oeuvre une commande en boucle fermée, moyennant quoi ledit moyen de chauffage rayonnant (100) est alimenté sur la base du fait que ladite indication se trouve ou non dans lesdites limites prédéterminées,

ledit appareil étant **caractérisé en ce que**

ledit moyen adapté pour diriger ladite énergie rayonnante (111) comprend deux réflecteurs, un premier réflecteur (310) étant monté directement ou indirectement sur ledit moyen de chauffage rayonnant (300), ledit moyen de chauffage rayonnant (300) étant ainsi sur le côté avant dudit premier réflecteur (310), et un second réflecteur (312) étant monté directement ou indirectement sur ledit premier réflecteur (310) à une courte distance de et sur le côté arrière de celui-ci, au moins ledit premier réflecteur (310) étant conçu afin de diriger ladite énergie rayonnante selon un faisceau sensiblement étroit, ledit faisceau ayant une largeur sensiblement égale à ladite région.

2. Appareil selon la revendication 1, dans lequel ledit appareil comprend en outre une couche d'isolation thermique (314) sur le côté arrière dudit premier réflecteur d'énergie rayonnante (310), afin de minimiser la perte d'énergie rayonnante et d'énergie de convection provenant de celui-ci.

3. Appareil selon la revendication 2, dans lequel lesdites régions comprennent la tête, le visage, une main (203) ou un pied (230) du dit mammifère.
4. Appareil selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, dans lequel, lors de l'augmentation de la température corporelle dudit mammifère, ladite température de peau prédéterminée se trouve entre environ 39°C et 41°C. 5
10
5. Appareil selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, dans lequel, lors du maintien de la température corporelle dudit mammifère, ladite température de peau prédéterminée se trouve autour d'une température de peau de 37,5°C. 15
6. Appareil selon l'une quelconque des revendications 1 à 4, dans lequel ladite longueur d'onde est d'environ 3 microns. 20

25

30

35

40

45

50

55

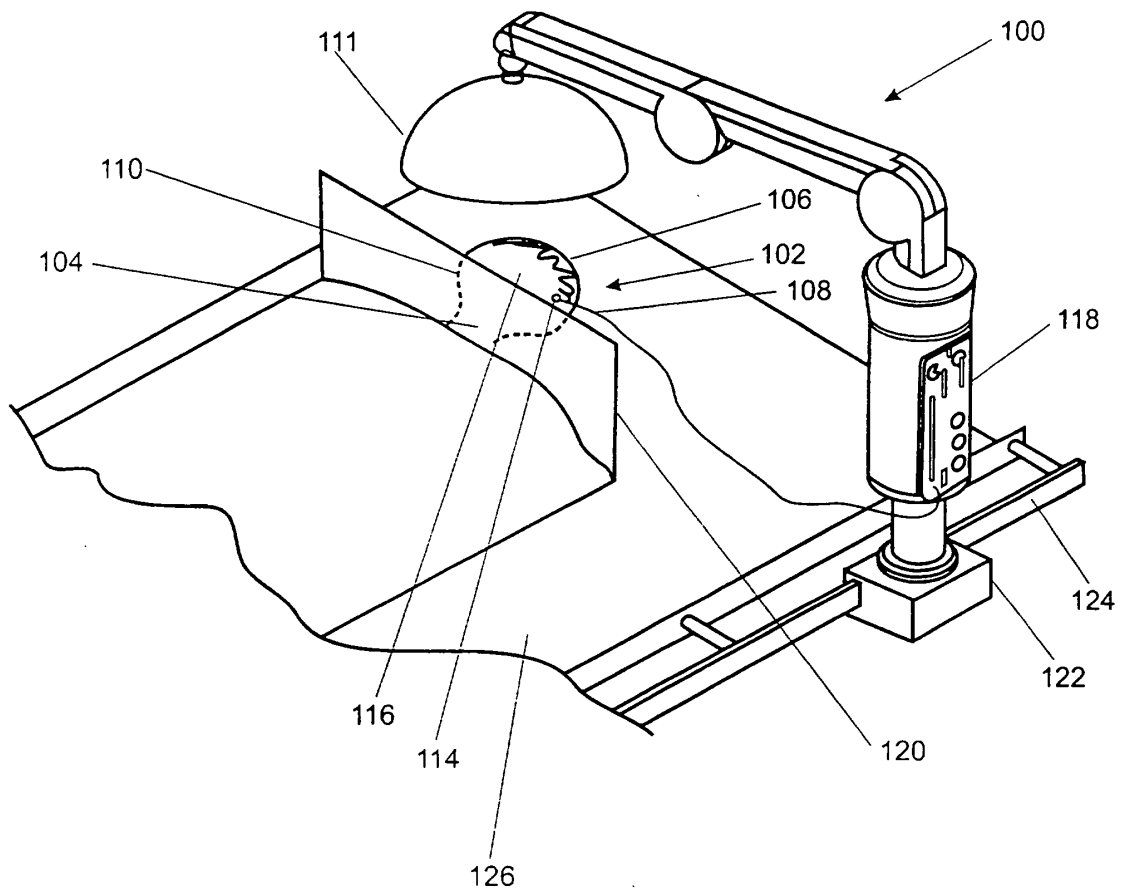


FIGURE 1

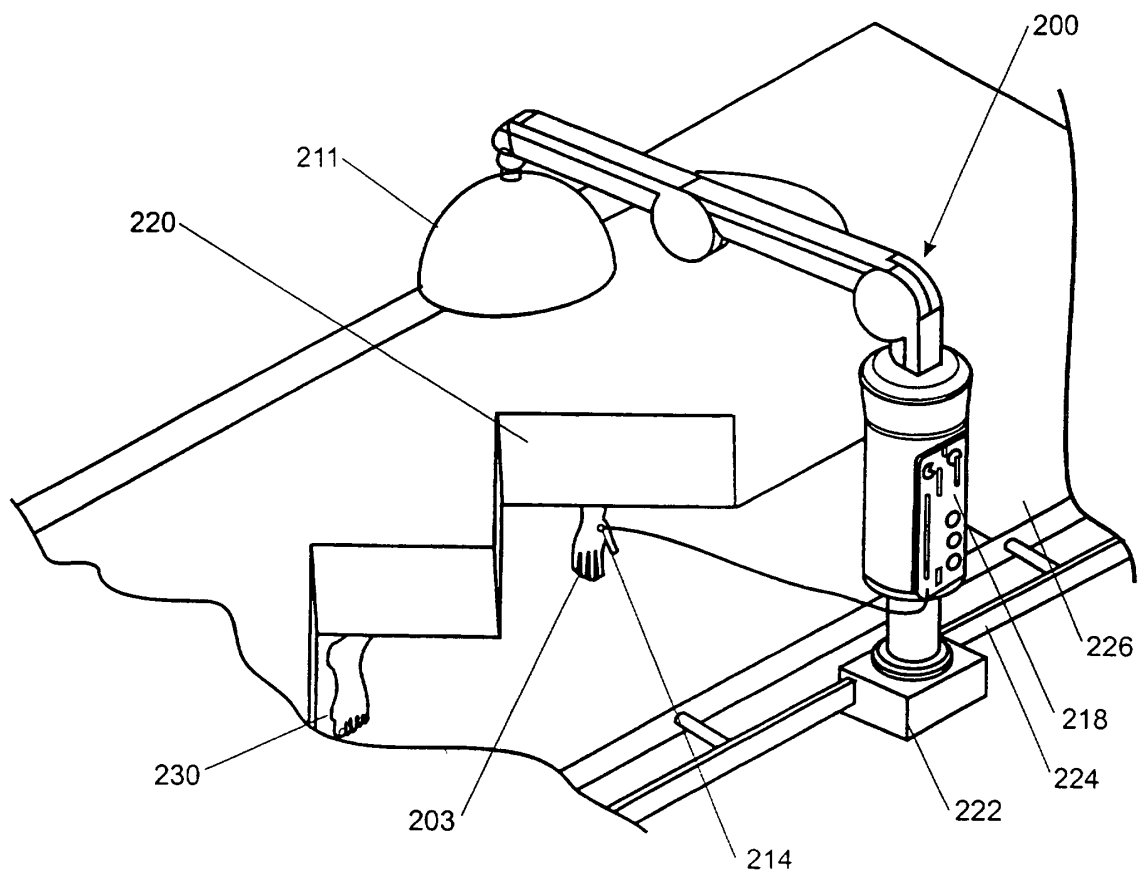


FIGURE 2

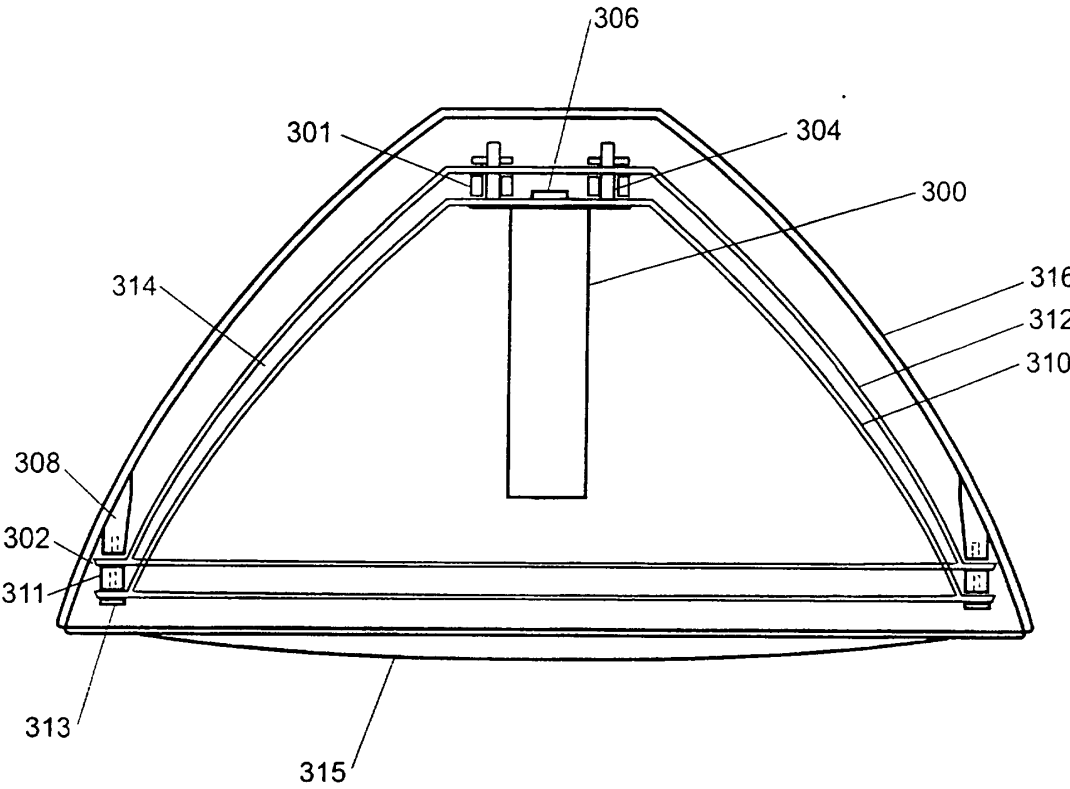


FIGURE 3

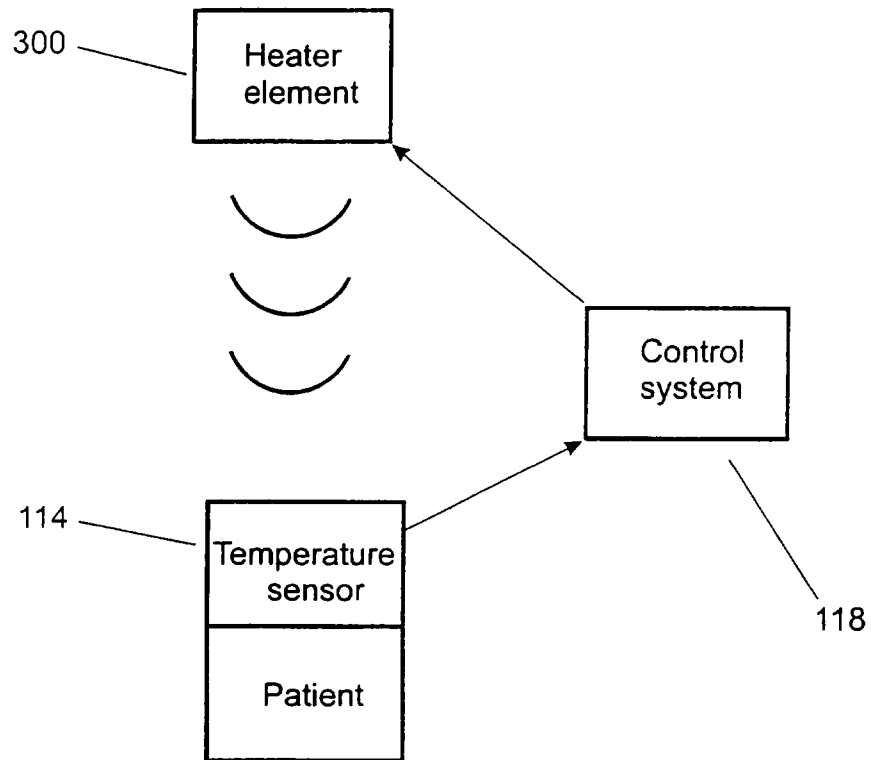


FIGURE 4

REFERENCES CITED IN THE DESCRIPTION

This list of references cited by the applicant is for the reader's convenience only. It does not form part of the European patent document. Even though great care has been taken in compiling the references, errors or omissions cannot be excluded and the EPO disclaims all liability in this regard.

Patent documents cited in the description

- US 5817003 A [0004]
- US 3789853 A [0005]

专利名称(译)	加温装置		
公开(公告)号	EP1086673B1	公开(公告)日	2007-12-19
申请号	EP2000120423	申请日	2000-09-18
申请(专利权)人(译)	斐雪派克有限公司		
当前申请(专利权)人(译)	斐雪派克医疗保健有限公司		
[标]发明人	SALMON ANDREW PAUL MAXWELL CONWAY ROGER		
发明人	SALMON, ANDREW PAUL MAXWELL CONWAY, ROGER		
IPC分类号	A61F7/00 H05B3/00 A61B5/00 A61B19/00 A61G7/05 A61G13/10 A61N5/06		
CPC分类号	A61N5/06 A61B5/14552 A61F7/00 A61F2007/0088		
代理机构(译)	HOARTON , LLOYD DOUGLAS CHARLES		
优先权	501245 1999-11-23 NZ 337949 1999-09-21 NZ		
其他公开文献	EP1086673A3 EP1086673A2		
外部链接	Espacenet		

摘要(译)

公开了用于在手术期间提高或维持哺乳动物的核心温度的装置和方法。该装置包括红外辐射元件 (300) , 其具有双反射器 (310,312) , 设计成提供非常窄的辐射束。以这种方式, 该装置能够在具有高浓度动静脉吻合的区域中引导哺乳动物皮肤的辐射能量。该装置还包括皮肤温度传感器 (114) , 以允许闭环控制提供给哺乳动物的热能。整个装置 (100) 可以位于不显眼的位置, 使得它不会干扰手术团队。

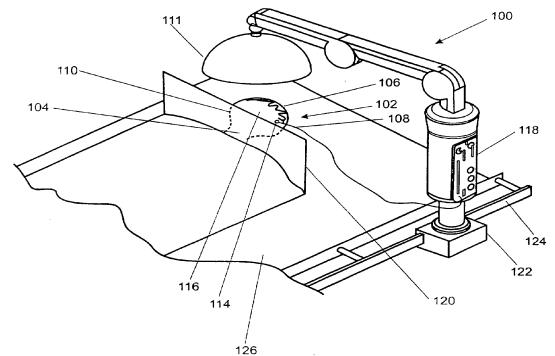


FIGURE 1